

Schweiz / Suisse / Svizzera / Switzerland / Elveția

Veterinary Office
Canton Vaud

SANITARY-VETERINARY CERTIFICATE for the exportation of dairy products derived from milk of cows, ewes, goats and buffaloes for human consumption from Switzerland to the Republic of Moldova / **CERTIFICAT SANITAR-VETERINAR** pentru produsele lactate derivate din lapte de vacă, de oaie, de capră și de bivoliță destinate consumului uman, provenind din Elveția pentru export în Republica Moldova

Part I: Details of dispatched consignment Partea I: Detalii privind transportul expedit	I.1. Consignor / Expeditor Name / Nume: NESTLE Suisse S.A. Address / Adresa: P.O. Box 352, 1800 Vevey, Switzerland Country / Țara: CH Tel / Tel.: +41 21 924 51 11		I.2. Certificate reference number* / Număr de referință al certificatului*: V-VD-24-1058	
			I.3. Central competent authority / Autoritatea competentă centrală: Federal Food Safety and Veterinary Office FSVO / Oficiul Federal Veterinar și pentru Siguranța Alimentară OSAV Schwarzenburgstrasse 155, 3003 Bern, Switzerland / Schwarzenburgstrasse 155, 3003 Berna, Elveția	
			I.4. Local competent authority / Autoritatea competentă locală: Direction générale de l'agriculture, de la viticulture et des affaires vétérinaires (DGAV)	
	I.5. Consignee / Destinatar Name / Nume: Limited Liability Company „Nestle” Address / Adresa: Tighina Street 49/4 Postal Code / Cod poștal: 2001 Chisinau - Moldova Phone / Telefon: +37322500430		I.6.	
	I.7. Country of origin / Țara de origine: Switzerland ISO Code / Cod ISO: CH	I.8. Region of origin / Regiunea de origine: Switzerland Code / Cod: CH	I.9. Country of destination / Țara de destinație: Moldavia Iso Code / Cod ISO: MD	
	I.10.		I.11. Place of origin / Locul de origine: Name / Nume: Nestle Suisse S.A. Tel / Tel.: +31 790 1111 Address / Adresa: Nestléstrasse 1, 3510 Konolfingen, Switzerland Order: MD 373369581 / 8106799584 Approval number / Numărul aprobării: Establishment No 2439- BU	
	I.12.			
	I.13. Place of loading / Locul de încărcare: 3510 Konolfingen Address / Adresa: Nestléstrasse 1		I.14. Date of departure / Data plecării: 25.10.2024	
	I.15. Means of transport / Mijloace de transport: Airplane / Avion ☐ Ship / Navă ☐ Railway wagon / Vagon de cale ferată ☐ Road vehicle / Vehicul rutier ☒ Other / Altele ☐ Identification / Identificare: Documentary references / Referințe documentare:		I.16. Expected entry BIP in MDA / PIF anticipate de trecere a frontierei în MDA: n/a	
	I.17. Transit countries / Țări de tranzit: N/A			
I.18. Description of commodity / Descrierea produselor: N/A		I.19. Commodity code (HS code) / Cod produs (cod SA): 2106.90		
I.20. Total quantity / Cantitate totală: 107		I.21. Temperature of products / Temperatura produsului: Ambient / Ambianță ☒ Chilled / Refrigerată ☐ Frozen / Congelată ☐		
I.22. Total number of packages / Numărul total de pachete: 107		I.23. Identification of container/seal number / Identificarea recipientului/numărul sigiliului: Plates: n/a		
I.24. Type of packaging / Tipul de ambalajului: casses		I.25. Commodities intended for use as / Mărfuri destinate utilizării pentru: Human consumption / Consum uman		

* Indicated by the Cantonal Competent Authority. / Indicat de autoritatea cantonală competentă

Swiss Approved form No. / Formular aprobat în Elveția nr. L-2017-04



Switzerland / Elveția

Dairy products / Produse lactate

II. Health attestation / Atestat de sănătate animală

Certificate reference number* /

Număr de referință certificat*: V-VD-24-1058

Notes / Note

Part I / Partea I:

- Box reference I.7: Provide name and ISO code of the country or part thereof as appearing in Annex I to Regulation (EU) No 605/2010. / Rubrica de referință I.7: se indică numele și codul ISO al țării sau părții acesteia, astfel cum figurează în anexa I la Regulamentul (UE) nr. 605/2010.
- Box reference I.11: Name, address and approval number of the establishment of dispatch. / Rubrica de referință I.11: Denumirea, adresa și numărul autorizației unității de expediție.
- Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and road vehicle), flight number (aircraft) or name (ship). In the case of transport in containers, the total number of containers and their registration number and where there is a serial number of the seal it must be indicated in box I.23. In case of unloading and reloading, the consignor must inform the border inspection post of introduction into the Republic of Moldova. / Rubrica de referință I.15: numărul de înmatriculare (vagoane sau containere feroviare și vehicule rutiere), numărul zborului (aeronave) sau denumirea (vapor). În cazul transportului în containere, se indică în rubrica I.23 numărul total de containere, numărul de înregistrare al acestora și, după caz, numărul de serie al sigiliului. În cazul de descărcare și reîncărcare, expeditorul trebuie să informeze punctul de control la frontieră de introducere în Republica Moldova.
- Box reference I.19: Use the appropriate Harmonised System (HS) code under the following headings 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 17.02; 21.05; 22.02; 35.01; 35.02 or 35.04. / Rubrica de referință I.19: se utilizează codul corespunzător din Sistemul Armonizat (SA) de la următoarele la poziții: 04.01; 04.02; 04.03; 04.04; 04.05; 04.06; 17.02; 21.05; 22.02; 35.01; 35.02 sau 35.04.
- Box reference I.20: Indicate total gross weight and total net weight. / Rubrica de referință I.20: se indică greutatea brută totală și greutatea netă totală.
- Box reference I.23: For containers or boxes, the container number and the seal number (if applicable) should be included. / Rubrica de referință I.23: pentru containere sau cutii, ar trebui să fie incluse numărul containerului și numărul sigiliului (dacă este cazul).
- Box reference I.28: Manufacturing plant: introduce the EU approval number of the treatment and/or processing establishment(s). / Rubrica referință I.28: Unitatea producătoare: se introduce numărul de aprobare UE al unității(lor) de tratare și/sau prelucrare autorizată (autorizate).

Part II / Partea II:

- The colour of the signature shall be different to that of the printing. The same rule applies to stamps other than those embossed or watermark. / Semnătura trebuie să fie de culoare diferită de cea a textului tipărit. Aceeași regulă se aplică în cazul ștampilelor, cu excepția timbrelor seci sau a securizării cu filigran.

Certifying Officer / Ofițer de atestare:

Name and address (in capital letters) /
Nume și adresă (cu majuscule):

DGAV-Affaires vétérinaires
Chemin du Marquisat 1
1025 Saint-Sulpice

Date / Data:

Saint-Sulpice, le 18 OCT. 2024

Stamp / Ștampilă:

Official position / Funcție oficială:

Méd. vét. Gérald Etter
Vétérinaire officiel

Signature / Semnătură:



* Indicated by the Cantonal Competent Authority. / Indicat de autoritatea cantonală competentă.

Nestlé Suisse S.A.

ENTRE-DEUX VILLES
CASE POSTALE 352
CH-1800 VEVEY

Tél. 021 924 51 11

Export Division



18.10.2024

HEALTH CERTIFICATE

We, Nestlé Suisse S.A., 1800 Vevey – Switzerland, hereby certify that the goods described below which were manufactured at Nestlé Suisse SA, Nestléstr. 1, 3510 Konolfingen, Switzerland, CH 2439:

- the goods covered were processed and packed by Nestlé Suisse S.A., 1800 Vevey, Switzerland, according to the sanitary laws of Switzerland. We attest that the goods are free of any harmful and dangerous matters with respect to the human health, be it chemical, biological, physical and mechanical factors, and therefore are fit for human consumption. They do not contain any harmful ingredients and are free from germs, injurious diseases, pests and of radiation conform to Swiss Food and Phytosanitary Legislation.
- the company that produced these goods has implemented a quality assurance system.
- there is no evidence of an extraordinary contamination with dioxins (PCB) and aflatoxin residue limits in the below mentioned products produced in Switzerland and that the Swiss regulations about dioxin contamination are in accordance with those in the European Union.
- the products mentioned below are analyzed on Melamine and the result is <1 ppm melamine.
- Monitoring results show that the product is in compliance with international laws regarding hormones, the residual of hormone, antibiotics, pesticides, insecticides, rodenticides, radioactivity and any food additive that is prohibited under international or local laws.
- these products are free of radiation.
- the below mentioned products do not contain any ingredients based on materials which are genetically modified and there is no intention to replace raw materials with GM raw materials.

Delivery : 8106799584

Destination : Moldavia

Batch no. : as per attached packing list



Nestlé Switzerland Ltd. - Export Division


p.a.s. Stephane MESTRES